

VÍTKOVICE CYLINDERS a.s.

Vítkovice 3041
703 00 Ostrava
Czech Republic
IČ: 25849026



**Vítkovice
Cylinders**

EU DECLARATION OF CONFORMITY No.: 220449/1

EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ č.:

According to Annex IV of Directive 2014/68/EU, implemented by Czech law
No. 90/2016, as amended and by Czech government regulation No. 219/2016, as amended,
podle přílohy IV směrnice 2014/68/EU, implementované zákonem ČR č. 90/2016 Sb., v platném znění a Nařízením vlády ČR č. 219/2016 Sb.,
v platném znění.

Customer /Zákazník

Contract No. /Smlouva č.

Shop order No./Zakázka č.

Product/Výrobek

Type/Typ - Dimensions/ Rozměry

Working pressure/Test pressure

Pracovní přetlak/ Zkušební přetlak

Quantity/ Množství

Production numbers /Výrobní čísla

Customer numbers /Zákaznická čísla

Drawing No. /Výkres č.

Technical standard/Technická norma

Material/Materiál - Heat/Tavba = Heat code/Krycí znak tavby

Test lot /Zkušební skupina

Paint/Nátěr

PLANTFOCUS CC

-

OL220449

**Seamless steel cylinder for breathing
Apparatures**

Bezešvé ocelové láhve pro dýchací přístroje

15 L – 204 / 4,4 mm

230 / 345 bar

50 pieces

16219851–16219900

-

LA 4 – 0345, rev. 5

EN ISO 9809-2:2019

34CrMo4 – 11830=EC

EC/2

RAL 9010

We declare that cylinders are in conformity with the type as described in the EC type examination certificate No. 07.537.450, rev. 2, and satisfy the requirements of the Directive 2014/68/EU, implemented by Czech law No. 90/2016, as amended and by Czech government regulation No. 219/2016, as amended.

Prohlašujeme, že lahve se shodují s typem popsáním v certifikátu příslušného typu č. 07.537.450, rev. 2, a splňují požadavky směrnice 2014/68/EU implementované zákonem č. 90/2016 Sb., v platném znění a NV č. 219/2016 Sb., v platném znění.

Conformity assessment procedure – Module: B (EC type – examination) + F (product verification)

Postup vyhodnocení shodnosti – modul : B (ES přezkoušení typu) + F (ověření výrobku)

The monitoring is performed by: TÚV SÚD Czech s.r.o., Novodvorská 994, 142 21 Praha 4, Czech Republic
Dozor se provádí prostřednictvím : Notified Body 1017 / Oznámený subjekt 1017

Notified body Certificate of conformity relating to the tests carried out No. 14.897.301-1 to disposal at manufacturer/

Certifikát shody oznámeného subjektu týkající se provedených zkoušek č. 14.897.301-1 jsou k dispozici u výrobce.

Enclosure / Příloha

List of production numbers of supplied cylinders / Seznam výrobních čísel dodaných lahví

All prescribed inspections and tests were carried out in accordance with the purchase contract and the above-mentioned standard and were satisfactory. The cylinders were stamped with the mark of conformity CE 1017.

Všechny předepsané kontroly a zkoušky byly provedeny v souladu s kupní smlouvou a výše uvedenou normou a byly vyhovující. Lahve byly označeny značkou shody CE 1017.

This Certificate of Conformity is issued on the sole responsibility of the manufacturer.

Toto prohlášení o shodě se vydává na výhradní odpovědnost výrobce.

In Ostrava date: 21.11.2022

Authorized representative of producer:

Oprávněný zástupce výrobce:

Bc. Prokop Vašulín

QC department – Řízení kvality


VÍTKOVICE CYLINDERS a.s.
Vítkovice 3041
703 00 Ostrava
(33)

TÜV SÜD Czech s.r.o.,
Novodvorská 994/138, CZ-142 21 Praha 4



Czech

CERTIFIKÁT / CERTIFICATE

Evidenční číslo / Registration number **14.897.301-1**

shody tlakového zařízení s typem (modul F) vydaný podle oddílu 9 přílohy III směrnice Evropského parlamentu a Rady 2014/68/EU / of pressure equipment conformity (Module F) according to point 9 of Annex III of the Directive 2014/68/EU of the European Parliament and the Council

Výrobce / zákazník: **VÍTKOVICE CYLINDERS a.s.**
Manufacturer / Customer: Vítkovice 3041, Ostrava, 703 00, CZ
IČ: / Company Reg. No.: **25849026**

Smlouva o kontrolní činnosti č.: **14.240.571** ze dne 2022-01-20
Contract on inspection No.: Dated

Zakázka TÜV SÜD Czech s.r.o. č.: **5402205022**
Order No.:

na tlakové zařízení: / for pressure equipment:

Název: / Name: **Bezešvá ocelová láhev na stlačený plyn**
Seamless steel cylinder for compressed gas

Druh: / Kind: **Tlaková nádoba/ Pressure vessel**

Č. výkresu: / Drawing No.: **LA4-0345 Rev. 5 (Chem.An.No.2)**

Výrobní č.: / Serial No.: **16219851 - 16219900 (50 ks / pcs)**

Dovolený tlak (PS_{max.}): **230 bar** Zkušební tlak (PT): **345 bar**
Allowable pressure: Test pressure:

Dovolená teplota (TS_{min./max.}): **-40 / +60 °C**
Allowable temperature:

Tekutina / Skupina: **STLAČENÝ PLYN / COMPRESSED GAS I 1 (article 13 (1)(a) PED)**
Fluid / Group: (Mimo vodík a jeho směsi / Excluding Hydrogen and its mixture)

Objem (V): **15 litrů / liters**
Volume:

Místo výroby: **VÍTKOVICE CYLINDERS a.s., Ostrava - Vítkovice, CZ**
Place of fabrication:

Rok/měsíc výroby: **2022/07**
Year/month of production:

Tímto osvědčujeme, že výsledky přezkoumání a zkoušek provedených na uvedeném tlakovém zařízení jsou ve shodě s požadavky / We herewith certify that results of tests carried out on mentioned pressure equipment meet the requirements of the

SMĚRNICE EVROPSKÉHO PARLAMENTU A RADY 2014/68/EU Directive 2014/68/EU of the European Parliament and of the Council

Tlakové zařízení odpovídá typu dle Certifikátu EU přezkoušení typu číslo 07.537.450 Revize 2, a je označeno označením CE s připojeným identifikačním číslem oznámeného subjektu, jak je vyobrazeno níže: / Pressure equipment corresponds to the type given by EU Type Certificate number 07.537.450 Revision 2, and is labeled with the CE mark associated with the identification number of the Notified Body, as illustrated below:

CE 1017

Tento certifikát se vydává pro účely vydání EU prohlášení o shodě tlakového zařízení s výše uvedeným technickým předpisem. / This Certificate is issued for the purpose of the issue of EU Declaration of conformity for pressure equipment with above mentioned technical regulation.

V / In Ostravě (CZ),
Dne / date **2022-11-24**



za Oznámený subjekt 1017
On behalf of Notified Body 1017
Ing. Petr Navrátil
vedoucí obchodní jednotky
Business Unit Manager

Jako specifikací pro posouzení shody byly použity následující normy a předpisy:

For assessment of the conformity, the following standards and regulations have been used as a specification:

Směrnice Evropského Parlamentu a Rady 2014/68/EU (PED), provedené zákonem č. 90/2016 Sb. v platném znění a NV č. 219/2016 Sb. v platném znění / Directive 2014/68/EU of the European Parliament and of the Council (PED), implemented by Act No. 90/2016 Coll., as amended and Government Decree No. 219/2016 Coll., as amended

Odborný postup č.: / Expert procedure No.: E 540-033 (TUV SÚD Czech)

Návod č.: / Instruction No.: I 540-033-1 (TUV SÚD Czech)

Normy: / Norm:

Harmonizované: / harmonized: Neharmonizované: / non-harmonized:

EN 10204, EN ISO 9712

EN ISO 9809-2:2019, EN 10083-3, EN ISO 6892-1, EN ISO 148-1, EN ISO 7438, EN ISO 6506-1, EN ISO 15245-1

a tato předložená dokumentace: / and these attached documents:

		P	N	Dokument (je-li požadováno) Document (if required)	Poznámky Remarks
1	Sestavný výkres As-built-drawing	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	LA4-0345 Rev. 5 (Chem.An.No.2)	VC
2	Certifikát EU přezkoušení výrobního typu (modul B) / Certificate EU type examination – production type (module B)	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	07.537.450 Rev.2 ze dne 2021-10-21 dated	TUV SÚD Czech
3	Certifikát EU přezkoušení konstrukčního typu (modul B) / Certificate EU type examination – design type (module B)	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	---	---
4	Program kontrol OL Production check program	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	OL220449	VC
5	Seznam výrobních čísel dodaných láhví List of serial numbers of supplied cylinders	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	OL220449	VC
6	Certifikáty použitých materiálů Certificates of used materials	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Certifikát pro použitý základní materiál (3.1) Certificate used for base material No.: 2544	Podle norem / According to Standards: EN 10204
7	Výsledek mechanické zkoušky Result of mechanical test	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	č. protokolu: 4186U22 report No.:	Vítkovice Testing Center s.r.o.
8	Destrukční zkouška láhve Cylinder burst test	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	č. protokolu: DP1-257/22 report No.:	VC, viz str. 4 / see page 4
9	Destrukční zkouška s umělou vadou Flawed cylinder burst test	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	č. protokolu: --- report No.:	---
10	Protokol: VT: Report:	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	---	---
	Protokol: RT: Report:	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	---	---
	Protokol: UT: Report:	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Certifikát výsledků UZ zkoušek: OL220449 Certificate of ultrasonic test results:	Podle norem / According to Standards: EN ISO 9809-2 an. B
	Protokol: PT: Report:	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	---	---
	Protokol: MT: Report:	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	---	---
	Protokol: jiné: Report: other:	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	---	---
11	Kontrola rozměrů Check of Measurements	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	OL220449	VC
12	Značení / štítek Marking / name plate	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Výkres: CE-009 Drawing:	VC
13	Zpětná sledovatelnost materiálů Traceability of materials	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Krycí znak tavby / číslo dávky TZ Number of heath/batch number of heat treatment	Viz archiv výrobce see archive of manufacturer
14	Kvalifikace NDT pracovníků Qualification NDT-Personnel	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Bez označení. No label.	VC
15	Návod k použití (povinné) Instructions for use (mandatory)	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	OL220449	VC
16	Prohlášení o shodě (návrh) Declaration of conformity (draft)	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	220449/1	VC
17	Další dokumenty Other documents	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	graf tepelného režimu EC/2 mode of heat treatment	VC
		<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Výkres hrdla M25x2 č.LA4-0542/f Drawing throat	VC

P – PŘEDLOŽENO / Submitted, N – NEAPLIKUJE SE / Not Applicable

VC – VÍTKOVICE CYLINDERS a.s.

Použité kontrolní, měřicí a zkušební zařízení: / Used controlling, measuring and testing devices:

Měřicí a kontrolní přístroje a zařízení podle dohody o použití měřidel ze dne 2022-01-03.
 Producer's measuring device and instruments on the base of treaty, being signed 2022-01-03, for using of the device.

Provedené posouzení: / Inspections performed:

Zatřídění tlakového zařízení
 Classification of pressure equipment

Kategorie: I II III IV
 Category:

point 9. Modul F point 4. of Annex III PED

	Datum Date	V	N	Provedl Performed by	Dokument č.: Document No.:
Ověření kvalifikace pracovníků provádějících nedestruktivní zkoušky Verification of the qualification of personnel performing non-destructive testing point 3.1.3 of Annex I PED	2022-11-21	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Vít Prášek	-
Kontrola certifikátu vydaného výrobcem materiálu Checking the certificate issued by the materials manufacturer point 4.3 of Annex I PED	2022-11-21	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Vít Prášek	-
Provedení konečné kontroly / Performing of the final inspection point 3.2.1 of Annex I PED	2022-11-21	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Vít Prášek	-
Provedení tlakové zkoušky / Performing of the pressure test point 3.2.2 of Annex I PED	2022-07-12	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Chromík, Ludvík	Kontrolní list II. Skupina EC/2

Prostor: / Space:	plášť / shell	---
Zkušební tlak PT / Test pressure:	345 bar	---
Zkušební médium / Pressure test medium:	voda / water	---
Doba zkoušky: / Holding time:	60 second	---
<input checked="" type="checkbox"/> Během a po tlakové zkoušce nebyly zaznamenány netěsnosti a změny tvaru During and after the proof test no leaks or remaining deviations of shape have been detected		

Přezkoumání a zkoušky: / Examination and tests:

	Datum Date	V	N	Provedl Performed by	Dokument č.: Document No.:
Provedení zkoušky otevíracího tlaku - Pojistné zařízení Performing the test of opening pressure - Safety Equipment pojistný ventil výr. č.: Safety valve Ser. No.:		<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		
Uzavírací armatury a ostatní tlaková výstroj Shut-off valves and other pressure accessories		<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		

Výsledky zkoušek se vztahují výhradně na zde popsaný předmět zkoušek. Kopírování neúplných zkušebních protokolů bez písemného souhlasu Oznámeného subjektu není přípustné / The test results refer exclusively to the units under test. Excerpts or copies from this document may only be reproduced and used with the express written approval of the Notified Body

V – VYHOVUJE / Satisfactory, N – NEAPLIKUJE SE / Not Applicable

Závěr: / Conclusion:

Provedeným posouzením shora uvedených podkladů byla prokázána shoda se shora uvedenými předpisy
 The conformity of carried out assessment of above mentioned documentation with above mentioned regulations was proved

Výše uvedený závěr platí za těchto podmínek: / The above listed conclusion shall apply under the following conditions:

- ☑ Je-li tlakové zařízení dodáváno na trh, musí být k němu, pokud to je zapotřebí, přiložen návod pro uživatele obsahující všechny nezbytné informace vztahující se k bezpečnosti a týkající se: instalace, včetně montáže jednotlivých částí tlakového zařízení, uvedení do provozu, používání, údržby, včetně kontrol prováděných uživatelem. / When pressure equipment is made available on the market, it shall be accompanied, as far as relevant, with instructions for the user, containing all the necessary safety information relating to: mounting including assembling of different pieces of pressure equipment, putting into service, use, maintenance, including checks by the user.
- ☐ Před uvedením do provozu bude provedeno konečné posouzení shody sestavy Oznameným subjektem včetně zkoušek bezpečnostní a tlakové výstroje podle bodu 3.2 Přílohy I a podle čl. 4 odrážka 5, modul G, přílohy III, Směrnice pro tlaková zařízení 2014/68/EU (PED) / části 3.2 přílohy č. 1 a částí 10 bod 4 písm. e) přílohy č. 3 k NV č. 219/2016 Sb. v platném znění. / Before commissioning will be carried out conformity assessment of the final assembly by notified body, including tests of safety and pressure accessories in accordance with point 3.2 of Annex I and according to point 4, indent 5, module G, Annex III, Pressure Equipment Directive 2014/68/EU (PED).
- ☑ Výsledky inspekce podané v tomto certifikátu se vztahují pouze k posuzovanému zařízení. Certifikát nelze bez souhlasu TÜV SÜD Czech s.r.o. a zákazníka reprodukovat jinak než vcelku. / The outcomes of inspection presented in this certificate are related only to the inspected pressure equipment. The certificate may not be reproduced otherwise than as a whole unless agreed to by TÜV SÜD Czech s.r.o. and the customer.



Přílohy: / Annexes:

	Dokument číslo: Document No.:	Dokument Document
1	---	---

Doplňující informace: / Supplementary information:

č. / No.	Provedená posouzení a zkoušky / Performed inspection and results												
DP1-257/22	destrukční zkouška / burst test												
	<table border="1"> <tr> <td>Zkušební skupina Testing group</td> <td>EC/2</td> <td>-</td> <td>-</td> <td>-</td> <td>-</td> </tr> <tr> <td>Destrukční tlak Burst pressure [bar]</td> <td>649</td> <td>-</td> <td>-</td> <td>-</td> <td>-</td> </tr> </table>	Zkušební skupina Testing group	EC/2	-	-	-	-	Destrukční tlak Burst pressure [bar]	649	-	-	-	-
Zkušební skupina Testing group	EC/2	-	-	-	-								
Destrukční tlak Burst pressure [bar]	649	-	-	-	-								

Poznámky: / Notes:

1) Kupující: Purchaser:	PLANTFOCUS CC
2) Zakázka výrobce: Work No. of the manufacturer:	OL220449
3) Materiál / hlavní rozměry: Material / main dimensions:	34CrMo4 / Ø 204 / tl./thickness min. 4,4 mm
4) Zkušební skupina: Testing group:	EC/2 (krycí znak tavby / číslo dávky TZ) * (letter or number of heat / batch number of heat treatment)
5) Ražení na láhvi: Stamping on cylinders:	Strana č.1 Side Nr.1 M25x2 CZ VÍTKOVICE výrobní číslo Serial No. XXIX * UT 4,4MM XX,XKG V15L PS230PT345BAR EN ISO 9809-2  1017 TS-40/+60°C  2022/07
	Strana č.2 Side Nr.2 COLTRI-SUB



Inspektor / Inspector TÜV SÜD Czech s.r.o.

Vít Prášek

Order number	Customer	Cylinder type
OL220449	PLANTFOCUS CC	15 L air
Pieces	Test pressure	Year / Month
50	345,00 bar	2022 / 7

Production number	Prefix	Customer number	Testing group	Cylinder weight	Capacity
16219851			EC/2	19,2	15,0
16219852			EC/2	18,7	15,0
16219853			EC/2	18,8	15,0
16219854			EC/2	19,3	15,0
16219855			EC/2	18,5	15,0
16219856			EC/2	19,7	15,0
16219857			EC/2	19,6	15,0
16219858			EC/2	18,9	15,0
16219859			EC/2	19,0	15,0
16219860			EC/2	18,4	15,0
16219861			EC/2	19,3	15,0
16219862			EC/2	18,9	15,0
16219863			EC/2	18,8	15,0
16219864			EC/2	19,3	15,0
16219865			EC/2	18,9	15,0
16219866			EC/2	18,8	15,0
16219867			EC/2	19,4	15,0
16219868			EC/2	18,8	15,0
16219869			EC/2	19,1	15,0
16219870			EC/2	19,0	15,0
16219871			EC/2	18,5	15,0
16219872			EC/2	19,0	15,0
16219873			EC/2	19,4	15,0
16219874			EC/2	19,0	15,0
16219875			EC/2	18,7	15,0
16219876			EC/2	18,9	15,0
16219877			EC/2	18,6	15,0
16219878			EC/2	19,4	15,0
16219879			EC/2	19,2	15,0
16219880			EC/2	18,7	15,0
16219881			EC/2	18,8	15,0
16219882			EC/2	18,6	15,0
16219883			EC/2	18,2	15,0
16219884			EC/2	18,8	15,0
16219885			EC/2	18,8	15,0
16219886			EC/2	18,2	15,0
16219887			EC/2	18,9	15,0
16219888			EC/2	19,1	15,0
16219889			EC/2	18,5	15,0
16219890			EC/2	19,0	15,0
16219891			EC/2	18,9	15,0
16219892			EC/2	18,9	15,0
16219893			EC/2	18,9	15,0
16219894			EC/2	19,2	15,0
16219895			EC/2	19,0	15,0
16219896			EC/2	19,5	15,0
16219897			EC/2	19,6	15,0
16219898			EC/2	18,7	15,0
16219899			EC/2	18,8	15,0
16219900			EC/2	18,9	15,0

VÍTKOVICE CYLINDERS a.s.

Vitkovice 3041, 703 00 Ostrava,
Czech Republic
Fax.: 00420/596 664 642
IČ : 25849026



**Vítkovice
Cylinders**

Instruction for application

(drawing LA4-0345rev5)

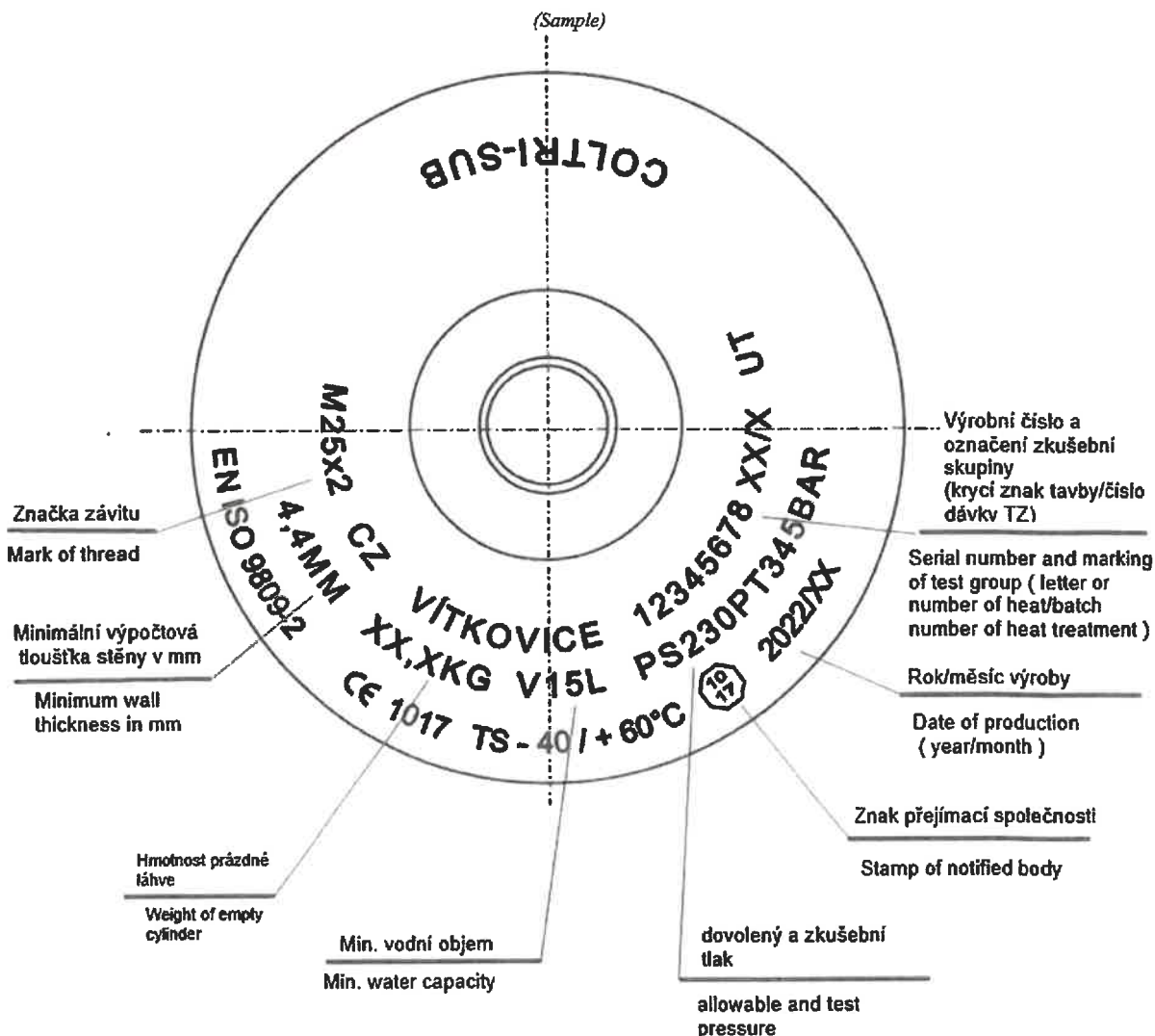
(order No. OL220449)

respiration apparatuses *.

These cylinders are on compressed air, oxygen and other respiration mixtures and designed as portable cylinders for the divers, firemen, persons working with asbestos and the like.

These cylinders are defined for the installation at oxygen/air facilities of the hospitals. *.

Description of stamping



Operation instructions

Maximal working overpressure in bar at steady temperature 15 °C is stated in stamping (PS).

The cylinder can be operated only in the range of temperatures: low temperature-stated in stamping , upper temperature +60°C for entirely filled cylinder and in other cases it is such that at certain level of cylinder filling pressure shall not exceed value 0,75 x testing pressure (PT).

VÍTKOVICE CYLINDERS a.s.

Vitkovice 3041, 703 00 Ostrava,
Czech Republic
Fax.: 00420/596 664 642
IČ : 25849026

**Vítkovice
Cylinders**

The cylinders shall be stored, handled and used in a way to prevent from :

- their damage and change of shape that can result in safety reduction (scratches, dead holes and the like.)
- temperature exceed of cylinder and its medium above 60 °C for entirely filled cylinder
- formation of excessive surface or pitting corrosion, rusting or contamination of inside surface

Application

The cylinders can be used exclusively for the medium stated in stamping .

The cylinders can be filled only by the authorized organization-assigned with the applicable regulations and in compliance with the applicable technical instructions and standards.

Repairs with welding, material heating of cylinders without medium above 300 °C, any interventions in cylinders construction, not approved changes in stamping are strictly forbidden.

Maintenance and inspection

The cylinders shall be subject to inspections in periods assigned in the applicable instructions and standards. The inspection shall be done only by authorized inspector.

In case of damage of cylinder surface (scratches, tears, deformations, excessive surface corrosion, pitting corrosion and the like) or cylinder exposure to influences that could deteriorate its material properties or damage the cylinder (exposure to temperature above 300 °C, internal overpressure higher than testing pressure (PT) for more than 3 % and so on) the cylinder shall be subject to not planned inspection and proceed further according to the inspector's decision.

The cylinders that do not satisfy shall not be in operation. The cylinders defined for disposal shall be physically scrapped. The cylinder material (low-alloy steel) is completely recycled, for ex. through the scrap yards. The cylinders can be also returned for disposal to the producer.

*Note.: * Respiration apparatus is a personal protective means and so it shall be carried and kept by the individual.*

Prepared by:

Jan ŠIGUT

VÍTKOVICE CYLINDERS a.s.
052.10 - Design and construction
Date: 29.07.2022

Approved by:

Ing. Jan MORAVEC

VÍTKOVICE CYLINDERS a.s.
052.10 - Design and construction
Date: 29.07.2022


VÍTKOVICE CYLINDERS a.s.
Vítkovice 3041
703 00 Ostrava
(31)

16090655

<p><i>CONFORMITY DECLARATION</i> <i>According to REGULATION 2016/425</i> <i>ANNEX VII</i> DICHIARAZIONE DI CONFORMITA' Ai sensi del Regolamento 2016/425 Allegato VII</p>	<p>SAN-O-SUB ITALIA SRL Via Leonardo Da Vinci 168 20090 Trezzano S/N Milano Tel-02-4452075-4450634</p>	<p>DOCUMENTO N.° 374-20-10</p>
---	--	---

La società SAN-O-SUB ITALIA SRL Via L.Da Vinci 168 20090 Trezzano S/N (MI) Italy
 The company SAN-O-SUB ITALIA SRL Via L.Da Vinci 168 20090 Trezzano S/N (MI) Italy

DICHIARA
DECLARE

che i dispositivi di protezione individuale costruiti:
that the manufactured DPI equipment:

N.°Prog. <i>Prog. N.</i>	Codice prodotto <i>Product Cod.</i>	Cod. cert. prodot <i>Cert. product cod</i>	Descrizione <i>Description</i>	Quantità <i>Quantity</i>	Lotto <i>Series</i>
4	MONO 10064	PPE078 AT1459	RUB.MONO SX M25X2 EN144 232BAR	215	2010/374

PROGETTATI E REALIZZATI IN CONFORMITA' ALLA NORMA EN 250 :2014
Designed and manufactured in accordance with the standard EN 250 :2014

SONO CONFORMI AI REQUISITI DEL REGOLAMENTO 2016/425 – Allegato VII
Meet the requirements of Regulation 2016/425 – Annex VII

SONO IDENTICI AI DISPOSITIVI DI PROTEZIONE INDIVIDUALE SOGGETTI ALLA
 CERTIFICAZIONE DI TIPO PPE078AT1459
Are identical to DPI equipment subject to Type Certification PPE 078AT1459

EMESSA DA ITALCERT S.r.l. – Viale Sarca, 336 – 20126 MILANO (MI)
Issued by ITALCERT S.r.l. – Viale Sarca, 336 – 20126 MILANO (MI)

SONO SOGGETTI ALLA PROCEDURA ART.11A SOTTO IL CONTROLLO DI
 DA ITALCERT S.r.l. – Viale Sarca, 336 – 20126 MILANO (MI)
Are subject to the procedure under the control of Art.11A
by ITALCERT S.r.l. – Viale Sarca, 336 – 20126 MILANO (MI)

Noi attestiamo che, salvo eccezioni o deroghe sopra indicate, la presente fornitura è stata fabbricata conformemente SOTTO TUTTI GLI ASPETTI, alle norme e regolamenti del mercato e che ad essa si riferiscono e che, dopo l'effettuazione dei controlli secondo le nostre procedure interne, risponde altresì alle specifiche tecnico-qualitative richieste dal Committente.

It is declared that, with certain exception above written this equipment has been manufactured in accordance to the norms and requirements of the reference market after to be checked according to our procedures and meets the quality specification of the purchaser.

Trezzano S/N ...30/10/2020....

SAN-O-SUB ITALIA SRL
 F.Marchetti - Direzione

